

- Odboru regij naj se naloži, da tožeči stranki plača znesek 15 000 EUR kot odškodnino za nepremoženjsko škodo, ki jo je utrpela zaradi napak in malomarnosti Odbora regij v različnih upravnih in disciplinskih postopkih;
- Odboru regij naj se naloži, da tožeči stranki plača znesek 41 888,68 EUR kot odškodnino za premoženjsko škodo, ki jo je utrpela, ker ji je bilo vsiljeno, da se predčasno upokoji;
- Odbor regij naj plača obresti na navedene zneske po obrestni meri Evropske centralne banke, povečani za 2 točki;
- Odboru regij naj se naloži plačilo stroškov.

Tožba, vložena 23. septembra 2011 – ZZ proti EESO

(Zadeva F-92/11)

(2011/C 347/86)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: ZZ (zastopniki: D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis in É. Marchal, odvetniki)

Tožena stranka: Evropski ekonomsko-socialni odbor (EESO)

Predmet in opis spora

Razglasitev ničnosti sklepa EESO, s katerim sta bili zavrnjeni zahtevi tožeče stranke, naj se priznajo napake, storjene v zvezi z njo, saj ji ni bila ponujena pomoč in je bila kršena dolžnost skrbnega ravnanja, in naj se sprejmejo ukrepi, s katerimi bo oznanjena njena delovna uspešnost in sposobnosti, ter s katerim je bil zavrnjen odškodninski zahtevek.

Predlogi tožeče stranke

- Sklep generalnega sekretarja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora z dne 14. junija 2011 (OPI/EESO) o zavrnitvi pritožbe tožeče stranke, s katero je zahtevala, naj se priznajo napake, storjene v zvezi z njo, saj ji ni bila ponujena pomoč in je bila kršena dolžnost skrbnega ravnanja, in naj se sprejmejo ukrepi, s katerimi bo oznanjena njena delovna uspešnost in sposobnosti, zlasti njena sposobnost vodenja administrativne enote ter upravljanja z njenimi človeškimi in finančnimi viri, naj se razglasi za ničen;
- EESO naj se na podlagi nepremoženjske škode, ki izhaja iz kršitve dolžnosti skrbnega ravnanja OPI, naloži plačilo zneska 15 000 EUR;
- EESO naj se naloži plačilo stroškov.

Tožba, vložena 23. septembra 2011 – ZZ proti Komisiji

(Zadeva F-93/11)

(2011/C 347/87)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: ZZ (zastopnika: S. Rodrigues in A. Blot, odvetnika)

Tožena stranka: Evropska komisija

Predmet in opis spora

Razglasitev ničnosti odločbe, ki jo je sprejel predsednik natečajne komisije EPSO/AST/111/10 – Tajniki (AST 1), da se tožeče stranke ne povabi na preizkuse v ocenjevalnem centru.

Predlogi tožeče stranke

- Odločba, sprejeta 15. junija 2011, s katero je bila tožeči stranki zavrnjena pravica do sodelovanja pri preizkusih v ocenjevalnem centru v okviru natečaja EPSO/AST/111/10 – Tajniki v nazivu AST1, naj se razglasi za nično;
- zato naj se ugotovi, da je treba tožečo stranko ponovno vključiti v postopek zaposlovanja, ki je bil uveden z navedenim natečajem, po potrebi z izvedbo novih preizkusov v ocenjevalnem centru;
- vsekakor naj se od Evropskega urada za izbor osebja zahteva, naj razkrije vse svoje informacije o rezultatih vseh kandidatov pri testu (d);
- podredno, če glavnemu predlogu ne bo ugodeno, naj se kljub temu toženi stranki naloži plačilo zneska, začasno in *ex aequo et bono* določenega na 50 000 EUR;
- vsekakor naj se tožeči stranki plača znesek, začasno in *ex aequo et bono* določenega na 50 000 EUR, zaradi nepremoženjske škode.

Tožba, vložena 28. septembra 2011 – ZZ proti EIB

(Zadeva F-95/11)

(2011/C 347/88)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: ZZ (zastopnik: N. Thieltgen, odvetnik)

Tožena stranka: Evropska investicijska banka